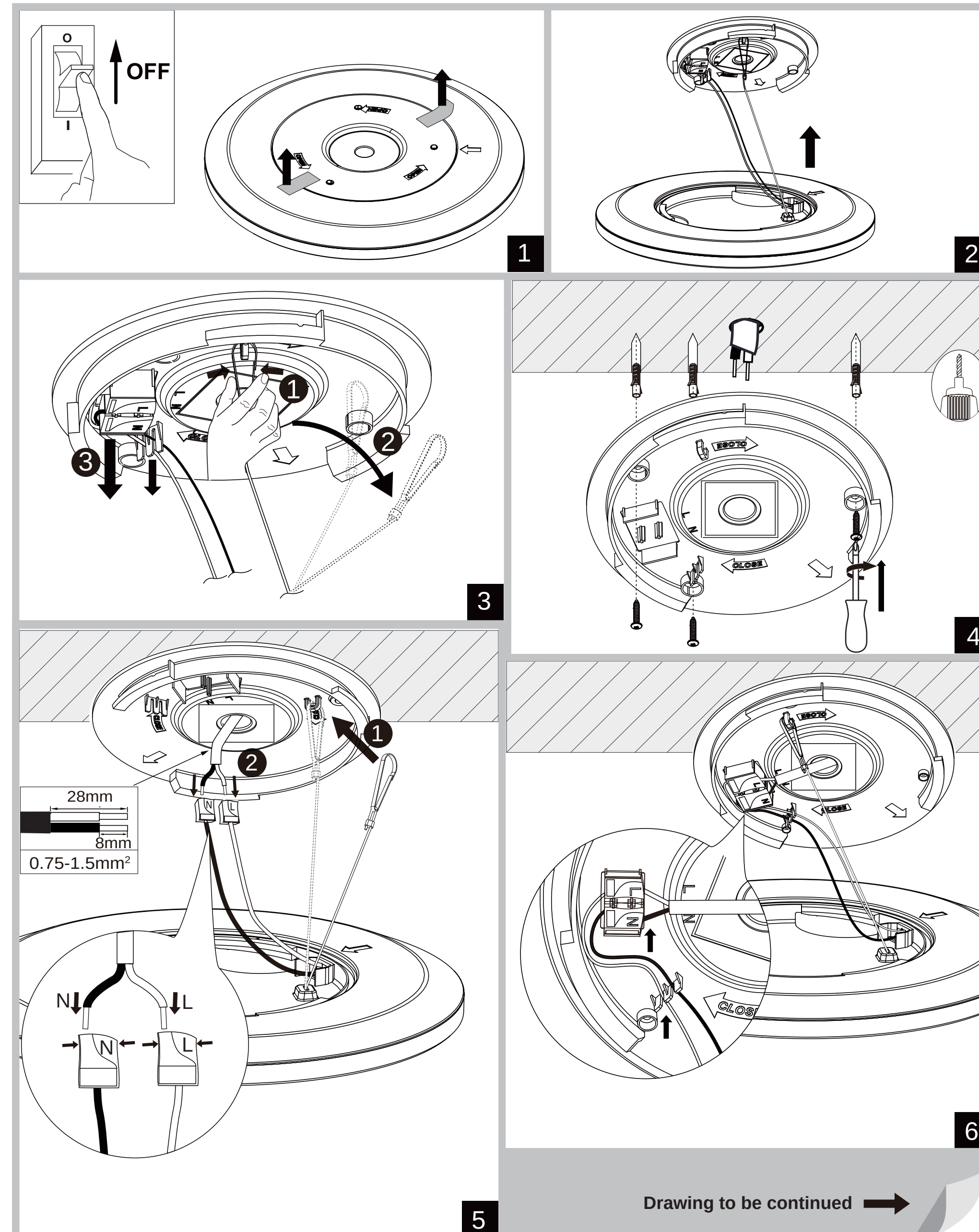
Pobrano z mamadecor.pl

nordlux®

ESP - IMPORTANTE! Desconecta siempre el interruptor general de la electricidad antes de iniciar ualquier trabajo de instalaci·n. En algunos pa²ses, la instalaci·n el®ctrica s·lo puede realizarla un electricista profesional. Ponte en contacto con las autoridades locales para saber cu§l es tu caso.La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; cuando la fuente de luz alcance el final de su vida ¼til, deber§ sustituirse la luminaria completa.
PRT - IMPORTANTE! Desligue sempre a corrente el®ctrica antes de come-ar um trabalho de instala-«o. Em alguns pa²ses os trabalhos de instala«o el®trica s« podem ser realizados por um electricista autorizado.Contacte a sua autoridade local de electricidade para aconselhamento.A fonte de luz deste candeeiro n«o ® substitu²vel; quando a fonte de luz chega ao fim da sua vida ¼til, dever§ substituir o candeeiro completo.
ITA - IMPORTANTE! Togli sempre tensione al circuito prima di iniziare l'installazione. In alcune nazioni l'installazione elettrica pu¸ essere effettuata solo da un elettricista autorizzato. Per maggiori informazion-i,contatta lǐautorit¨ locale per lǐenergia elettrica.La fonte luminosa di questa lampada non ¯ sostituibile; quando la sorgente luminosa raggiunge la fine della sua vita, lǐintera lampada andr¨ sostituita.
FIN - T RKE ! Katkaise aina virta pªªkatkaisimesta ennen asennuksen aloittamista. Joissakin maissa asennuksen saa tehdª ainoastaan ammattitaitoinen sªhkºasentaja. Ota selvªª aikallisista mªªrªyksistª.Tªmªn valaisimen valonlªhde ei ole vaihdettavissa. Kun valonlªhde tulee kªyttºikªnsª pªªhªn, koko valaisin on vaihdettava.
POL - WA±NE! Przed rozpoczęciem instalacji odğącz zasilanie. W niekt·rych pa£stwach instalacje elektryczne mogĄ byĺ wykonywane wyğącznie przez wykwalifikowanych elektryk·w. Skontaktuj siň z odpowiednimi instytucjami, aby uzyskaĺ poradň.ťr·dğo Świątğa zawarte w tej oprawie nie jest wymienne; gdy osiĄgnie kres Ůycia, naleŮy wymieniĺ caĝĄ oprawň.
HRV - VAĢNO! Uvijek isklju¦ite napajanje prije po¦etka instaliranja. U nekim zemljama, elektri¦ne instalacije smije vrğiti samo ovlağteni elektri¦ar. Za savjet, kontaktirajte svog lokalnog ovlağtenog elektri¦ara.Izvor svjetlosti ove svjetiljke ne moğe se zamijeniti; kada izvor svjetlosti pregori, zamjenjuje se cijela svjetiljka.
EST - OLULINE! L¿litage vooluv»rgu toide alati vªlja enne paigaldamistºº alustamist. M»nedes riikidestohib elektriseadmestiku paigaldamist teostada ainult elektritººde volitatud tººv»tja. Pººrduge n»u saamiseks kohaliku elektriameti poole.Valgusti valgusallikas ei ole asendatav. Kui valgusallikas j»uab oma eluea l»puni, tuleb kogu valgusti asendada.
LVA - SVARĪGI! VienmŪr izslŪdziet elektropadevi, pirms sŪkat veikt montŪğas darbus. AtseviģğŪs valstīs elektromontŪğu drīkst veikt tikai pilnvarots elektromontŪğas darbuzĀŪmŪjs. NeskaidrĪbu gadījumŪ sazinieties ar savu vietŪjo elektroapgŪdes iestŪdi.Ģī gaismekļa gaismas avots nav nomainŪms; kad gaismas avots sasniedz ekspluatŪcijas beigas, ir jŪnomaina viss gaismeklis.
LTU - SVARBU! Prieğ pradĀdami elektros instaliacijos darbus,visada iğjunkite elektros energijŃ. Kai kuriose ğalyse elektros instaliacijos darbus gali atlikti tik leidimŃ tam turintis elektrikas. Kreipkitās į atitinkamas institucijas ir pasitikslinkite.Ģio ğviestuvo ğaltinis nāra kei¦iamas; kai ğviesos ğaltinis nustoja ğviesti, reikia pakeisti visŃ ğviestuvŃ.
SVK - D¹leğit®! Pred inğtal§ciou vğdy odpojte zo siete. Zistite si, ¦i nepatr²te medzi tie krajiny, kde inğtal§ciu m¹ğe uskuto¦niš vĪlu¦ne elektrik§r. O radu poğiadajte vağu lokĝlnu autoritu.SvetelnĪ zdroj tohto svietidla nie je vymeniteĝnĪ; keŇ svetelnĪ zdroj dosiahne koniec svojej ğivotnosti, vymieňa sa cel® svietidlo.

HUN - FONTOS! Minden esetben kapcsold le az §ramot mielŘtt elkezded a munk§t. Nğhány orsz§gban elektromos install§ci·t kiz§r·lag szakember v®gezhet. Ezzel kapcsolatban ®rdeklŘdj elektromos szolg§ltat·dn§l.A l§mpatestben l®vŘ f®nyforr§s nem cser®lhetŘ; amikor a f®nyforr§s el®ri az ®lettartama v®g®t, a teljes l§mpatestet ki kell cser®lni.
ROM - ATENŞIE! Opriţi ´ntotdeauna alimentarea cu curent electric ´nainte de a ´ncepe lucrŁrile de instalare. Ĉn unele ţŁri, operaţiunile de instalare pot fi efectuate numai de cŁtre un instalator autorizat. Pentru mai multe informaţii, contactaţi autoritatea localŁ care gestioneazŁ energia electricŁ.Sursa de luminŁ a acestui corp de iluminat nu poate fi ´nlocuitŁ; atunci c©nd sursa de luminŁ ajunge la sf©rĦitul duratei de viaţŁ, ´ntregul corp de iluminat trebuie ´nlocuit.
CZE - DŠLEĢITĖ! Pšed instalac² vğdy odpojte ze s²tĐ. V nĐkterĪch zem²ch mŢğe instalaci prov®st pouze kvalifikovanĪ elektrik§š. Kontaktujte o radu nejbliğğ²ho elektrik§še.SvĐtelnĪ zdroj tohoto sv²tidla nen² nahraditelnĪ; kdyğ svĐtelnĪ zdroj dos§hne konce sv® ğivotnosti, cel® sv²tidlo je nutn® nahradit.
SVN - POMEMBNO! Pred za¦etkom dela vedno izklopite elektri¦no napajanje. V nekaterih drğavah sme elektri¦no napeljavo napeljevati le pooblağ¦eni elektri¦ar. Za nasvet se obrnite na najbliğji pooblağ¦eni servis.Svetlobni vir pri tej svetilki ni zamenljiv, tj. po poteku ğivljenjske dobe svetlobnega vira je treba zamenjati celo svetilko.
GRC - Ɇȼ ɀ ȷ ɁɇȽȾɃ! Ʉȷɜɜ Ǔ ˊ ɧ Ǘɖɜ ɏɜǓȷɜɖ Ǘɖɠ Ůȷɔ Ǔůɑ Ǔɠ ŮɔəǓǗɎůǗǓůɖɠ, ɜǓ ŭɘǓəɧ ˊ ǗŮǗŮ ˊ Ɏɜ Ǘ Ǔ Ǘɖɜ ˊ Ǔ ȷ ɞɢɶ ȷ Ů ɨ ɛǓǗɞɠ Ǔ ˊ ɧ Ǘɞɜ ɔŮɜɘəɧ ŭɘǓəɧ ˊ Ǘɖ.Ɇ Ů ɛŮȷɘəɏɠ ɞ ɩ ȷ Ůɠ, ɞɘ ɖəŮəǗȷɞəɞɔɘəɏɠ Ůȷɔ ǓůǗɠ ɗǓ ˊ ȷɏ ˊ Ůɘ ɜǓ ˊ ȷ Ǔɔɛ Ǘɞ ˊ ɞɘɞɨɜǗǓɘ ɛɧɜɞ Ǔ ˊ ɧ ɏɜǓ ŮɜɞɡŮɘɞŭɞǗɖɛɏɜɞ ɖəŮəǗȷɞəɧɔɞ. ũɘǓ ˊ əɖȷɞǗɞȷůɠ, Ů ˊ ɘəɞɘɜɤɜɶŮǗǗ ɛŮ Ǘɖɜ ǗǗǓɘȷůǓ ɖəŮəǗȷɘŮɛɞɨ Ǘɖɠ ˊ Ů ȷɘɞɢɶɠ ŮǓɠ.Ƚ ˊ ɖɶ ǘɤǗɧɠ ǓɡǗɞɨ Ǘɞɡ ǘɤǗɘŮǗɘəɞɨ ŭŮɜ ŭɡɜɜǓǗɧɜ ǓǗǗɜǗɞǗǓɛǗǓ. ȳǗǓɜ ɖ ˊ ɖɶ ǘɤǗɧɠ ǘǗɎŮŮɘ ŮǗɞ ǗɏəɞɠǗɖɠ ɕɤɶɠ Ǘɖɠ, ˊ ȷɏ ˊ Ůɘ ɜǓ ǓɜǗɘəǓǗǓɛǓǗǓɞ ɞəɧəɖȷɞ ǗɞǗɤǗɘŮǗɘəɧ.
TUR - ¥NEMLİ! Kuruluma baklamadan ºnce her zaman elektrik devresini kapatēnēz. Bazē ¿lkelerde elektrik kurulum iklemi sadece yetkili elektrik teknikerleri tarafēndan yapēlmaktadēr. Size en yakēn yerel elektrik idaresi ile temas kurarak bu konuda bilgi alabilirsiniz.Bu armat¿r¿n ēkēk kaynaĵē deĵiktirilemez; ēkēk kaynaĵē kullanēm s¿resinin sonuna ulaktēĵēnda b¿t¿n armat¿r deĵiktirilir.
BGR - Ɉ ɸ ɾ ɿ ʆ! Ɉ ɗʥʘɗ ɗʟʢʣ ʶ ʯʘʡʦ ʝʣʝʢʦʦʟʘʭʦʘʣʘʘʣʝʦ ɐ ʲ ɐ ɐʝʦɗʘʦʘ, ʧʦʝʜɗ ʜʘ ɗʟɐ ʲ ʦ ʰ ɐʘʦʝ ʦʘʙʦʦʘ ʧʦ ɗʣʩʦʘʣʘʯɗʷʦʘ. Ɉ ʣʷʢʦɗ ʩʦʦʘʣɗ ʦʘʙʦʦʘ ʧʦ ʝʣʝʢʦɗʯʝʩʢɗʦʝ ɗʣʩʦʘʣʘʯɗɗ ʣʒʦʞ ʝ ʜʘ ʩʝ ɗʟɐ ʲ ʦ ʰ ɐʘ ʝʜɗʣʩɐʝʣʦ ʦʦ ʦʦʦʦʦɗʟɗʦʘʣ ʝʣʝʢʦʦʦʝʭʣɗʢ. ʅʘ ʧʦʝʧʦʦ ʲ ʢʘ ʩʝ ʦʙ ʲ ʦʣʝʝʣʦ ʢ ʲ ʣ ʣʒ ʝʩʦʘʣʘʦʘʙʘ ʝʣʝʢʦɗʯʝʩʢʘ ʢʦʣʒʧʘʣʘʷ.ʀʟʦʦʯʣʘɗʢ ʲ ʦ ʣʘ ʩʝɐʝʦʦʘ ʝʣʝʢʦɗʯʝʩʢʘ ʦʦɐʝʦɗʞʝ ʢʝʦʧʘʝ ʦʦʦʦ; ʢʦʘʦʦʦ ɗʟɐ ʲ ʦ ʰ ɐʘ ʝʜɗʣʩɐʝʣʦ ɗʣʩʦʘʣʘʯɗʘɗʦ ʦɐʝʦʝʘɗʦʦɐʝʦɗʘʦʦɐʘ ʝʦʦɐʘʦʦ ʝʣʝʢʦʦɐʘʘ ʢʦʝʞʘʝʣʦʦ, ʧʝʝɐʦʣʦ ʜʘ ʝʜɗʣʩɐʝʝ ɗʟɐ ʲ ʦ ɗʣɐʘʦʝʦʣʦ ʦʝʣʦʘʦʝ.
SRB - BITNO! Uvek isklju¦ite struju pre nego ğto po¦nete s intaliranjem.U pojedinim drğavama elektro-instalacije mogu da postave samo osobe s ovlağĺenjem. Obratite se lokalnoj elektro-distri-buciji za savet.Izvor svetlosti ove svetiljke ne moğe se zameniti; kada izvor svetlosti pregori, zamenjuje se cela svetiljka.
RUS - Ɉ ɿ ʀ ʆ ɸ ɿ ʀ ɾ! ɫ ʝʦʝɜ ʣʢʣʦʘʦʦɐʦɁ ɐʢʝʘɜʘ ʦʦʦʦʘ ʶ ʯʘɁʦʝ ʧʘʝʦʦʦʦʦʧɗʦʘʝʝ. Ɉ ʘʝʦʦʦʦʦ ʰ ʢʦʦʘʘʘʰʧʘʝʦʦʦʦʢʦʘʦʦɐʦʘ ɦʦʘʞʘʘ ʧʦʦʦɗʣɐʦɜʦʘ ɐʢ ʦʦʘ ʦɐʘʘɗ ʷ ɗʯɗʦʦɐʘʘʘ ʳ ʘʒ ʧʘʝʦʦɗʦʦʒ. ʆʙʦʘʦʦɗʦʝɐ ʣʘ ʦʦʘʢʦʦʘʦʯɗʝɁ ɐ ʢʦʦʦʦɐʦʘʦʦɐʦʢ ʶ ʰ ɗʝ ʒʝʢʦʘ ʳ ʝ ɗʢʦʦʦʦʘʯɗʦ.ʀʢʦʦʯʘʦɦ ʢɐʝʦɗʦʘʝ ɐ ʦʦʦɐɗʦɗʝʦʘʦʝ ʘʝ ʧʦʜʘʝʞɗʦ ʣʒʝʦʘʘ. ɫ ʦ ʦʦʦʘʯʘʘɗʦ ʢʦʦʦʦ ʢʘʘʞʙ ʳ ʦʢʦʦʯʘɗʦʦ ʢʝʦʘʦ ʦʘʦʙʝʦʦɐʘʦʒʦ ʣʒʦʘʘɗʘ ɐʘʢʦ ʢʝʦʘʦʦʦʦʦ.
FЬИɼҸрѰ иFa FиɼɁ ФҸЬ ЋИaFЬ ... FЬЧɼШрҸ.Рр ҸИ Ḱ FЬþмЬ рЧa ... ҸмFÈAѰ FЬШиɼҸF Ǫр FЬaИЧaþ РФA. FЧ J Ь ҸиɼǪѰ FЬШиɼҸF ... ЬЬFÈЧЄFɼѰ.a J þɼ FЬ Ḱ м FЬaмбмþ Р р миþѰ ... РИдþaF р J Ь a J þɼ FЬ Ḱ м ЬдиFрѰ ... FЬдFɼѰ ҸYШaЬиF.



nordlux®

www.nordlux.com

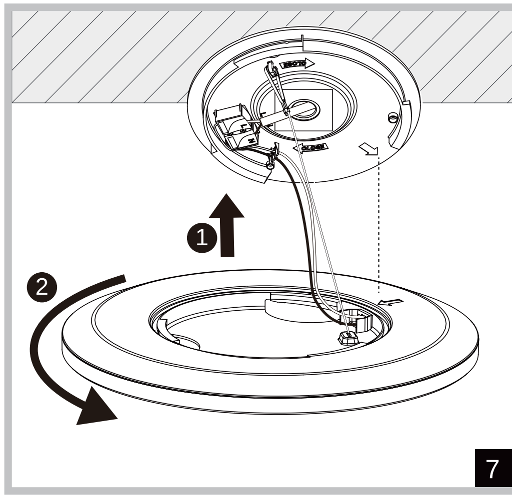
Nordlux A/S · Ĝstre Havnegade 34 · 9000 Aalborg

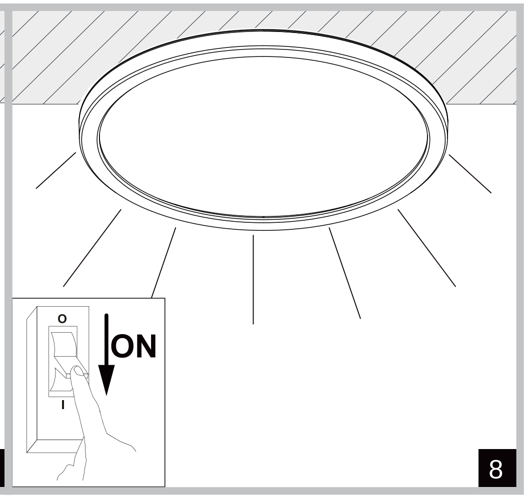
Monteringsanvisning | Montageanleitung | Mounting instruction | Installationsanvisningar | Instructions de montage

BRONX

Monteringsanvisning | Montageanleitung | Mounting instruction | Installationsanvisningar | Instructions de montage | Dessin: 47246001

Pobrano z mamadecor.pl

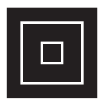




IP20

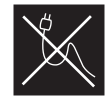
DNK - IP20: Lampen m¬ kun monteres i omr¬der hvor vandp¬virkning ikke kan forekomme.
SWE - IP20: Lampan f¬r endast monteras p¬ omr¬den som inte kan utsªttas fºr vatten.
NOR - IP20: Lampen m¬ kun monteres i omr¬der hvor vannp¬virkning ikke kan forekomme.
ISL ï IP20: Lj·siĦ m§ einungis setja upp Ĩar sem engin hÞtta er § aĦ vatn komist aĦ Ĩv².
NLD - IP20: Het armatuur mag niet in ruimten gemonteerd worden, waar direct kontakt med water mogelijk is.
FRA - IP20: La lampe ne doit °tre install®e que dans les pi¯ces et locaux oÿ le contact avec l'eau n'est pas possible.
DEU - IP20: Die Lampe darf nur dort montiert werden, wo keine Wassereinwirkung stattfinden kann.
GBR - IP20: The lamp should only be installed in areas where direct contact with water cannot occur.
ESP - IP20: La l§mpara debe ser instalada solamente en las areas donde el contacto directo con agua no puede ocurrir.
PRT - IP20: As l©mpadas devem ser instaladas em areas sem contacto directo com ag¼a.
ITA - IP20: Questa lampada deve essere montata solamente in stanze e locali in cui non ¯ possibile il contatto diretto con l'acqua.
FIN - IP20: Valaisin soveltuu asennettavaksi tiloihin, joissa se ei joudu alttiiksi vedelle.
POL - IP20: Lampň moŪna montowaĺ tylko w miejscach, gdzie nie jest moŪliwy bezpoŜredni kontakt z wodŇ.
HRV - IP20: Svjetiljka se smije postavljati samo na mjestima gdje ne moģe doĺi u neposredni doticaj s vodom.
EST - IP20: Valgusti tohib paigaldada vaid kohtadesse, kus otsene kokkupuude veega pole v»imalik.
LVA - IP20: Lampu drįkst uzstŪdįt tikai tŪdŪs vietŪs, kur tai nav saskares ar Ĩdeni.
LTU - IP20: lempŇ galima montuoti tik tose vietose, kur nāra vandens poveikio.
SVK - IP20: Lampa by mala byŠ nainģtalovan§ jedine na miestach kde nem¹ģe d¹jsŠ ku kontaktu s vodou.
HUN - IP20: A l§mp§t csak olyan helyekre szabad felszerelni, ahol v²zzel nem ®rintkezhet kºzvetlen¿l.
ROM - IP20: Lampa se va monta doar in zone unde contactul direct cu apa nu poate aparea.
CZE - IP20: Lampu lze instalovat jen tam, kde nen² moģnĨ kontakt s vodou.
SVN - IP20: Svetilko smete montirati le na mesto, na katerem ne more priti v stik z vodo.
GRC - IP20: ǿɑ ǘɤŪɛůŪɛąħ ǕǵŪħ Ůɑ´ ɑɑůŪůŪŪɛ Ǒħɜɑ ůŮ Ǒɣɉɖ ħ´ɑɑ ɖ Ů´ɑŪɉŪůɖ Ůɑɑ ɜŮɉɑɪ ŭŪɜ ŪɜŪɜ ŭɑɜŪŪɐ.
TUR - IP20: Lamba suyun etkilemeyecegi bir yere montaj edilmelidir.

BGR ï IP20: ʃʘʤʧʘʛʘ ʤʦʭɤɑ ʜʘ ʦɑ ʤʦʭɤʦʊʘ ʦʘʤʦ ɑ ʦʣɤʤ ʧʦʤɑ ʰ ɑɤʤʷ, ʗɪʜɉʦ ɑ ɑɑɑɪʟʤʦʭɤʦ ʜʘ ʙɪʜɑ ʤʟʤʦʭɑʘ ʘʘ ɑɪʟʜɑ ʔʦʘʤɤʦ ʘʘ ɑʦʜʘ.
SRB - IP20: Lampa treba da se postavi samo na mesta gde ne moģe da doĽe do direktnog kontakta sa vodom.
RUS - IP20: ʉɑɉɑʤʤɑʔɑɑʗ ʜʦʤʭɑ ʦʤɤʦʤɑʤʘʘʤʘʤʧʘʘ ʜʷ ʦʦʤɑʗʤ ʦʘʤ, ɕɦɉ ɑɉʦʦɪʤʦʭɑʤ ɑɑʤʧʦʜʤɉʜʘɑɤʦʤ ʔ ʗʦʤʤʘʗʦ ʜ ʘʦʜʦʔ.
ɪp ̄ 20: ɒɓʜ Ⴗɒɰɒʜ ɦɓa ɈɄɦʜ ɌɸA Ɍɒ ɪɑɰɒ ʜʜɒƧ ɪɒ ɓɪ ɒɰɰɑ ɰɑɰ ɦႷ Ɉ ɦɓ aɄɦЄɒ Ʉɦɓɑ .



DNK - Klasse II: Lampen er dobbeltisoleret og krÞver derfor ikke tilslutning til installationens jordledning.
SWE - Klass II: Lampan ªr dubbelisolerad och krªver dªrfºr inte anslutning till installationens jordledning.
NOR - Klasse II: Lampen er dobbeltisolert og krever derfor ikke tilslutning til installasjonens jordledning.
ISL ï Flokkur II: Lj·siĦ er tv²einangraĦ og Ĩv² er ekki nauĦsynlegt aĦ jarĦtengja Ĩ aĦ.
NLD - Klasse II: Het armatuur is dubbel geɥsoleerd en vergt daarom geen aarde.
FRA - Classe II: La Lampe a une double protection, et il nťest donc pas n®cessaire de la connecter au fil de terre de lťinstallation.
DEU - Klasse II: Die Lampe ist doppelt isoliert und muss deshalb nicht an die Erdleitung der Installation angeschlossen werden.
GBR - Class II: The lamp is double-insulated and does not need to be connected to the yellow/green earth wire.
ESP - Clase II: La l§mpara es doble-aislada , asi que no tiene que estar conectada al cable de tierra de la instalaciĝn.
PRT - A l©mpada ® duplamente isolada e n«o necessita de ser connectada ao fio amarelo e verde/ligacao terra.
ITA - Categoria II: La lampadda ha una doppia protezione per cui non ¯ necessario collegarla alla presa di terra dell'impianto.
FIN - Suojausluokka II: Valaisin on kaksoiseristetty eikª siksi vaadi liittªmistª asennuksen maajohtoon (keltainen/vihreª).
POL - Klasa II: Lampa posiada podw·jnŇ izolacjň i nie wymaga dlatego podĮŇczenia do Ů·ĮtoĪzielonego przewodu uziemienia.
HRV - Klasa II: Svjetiljka posjeduje dvostruku izolaciju i nije potrebno priklju|ivati je na ģuto/zeleni vodi| uzemljenja.
EST - Klass II: Valgustil on kahekordne isolatsioon ning seda ei pea ¿hendama kollase/rohelise maandusjuhtmega.
LVA - veida lampa: Lampai ir dubultŪ izolŪcija, tŪpŪc tŪ nav jŪpievieno instalŪcijas iezemŪjuma vadiem.
LTU - Klase II: Lempa yra dvigubai izoliuota ir del to nereikia jungti prie ģeminimo instaliacijos laidŪ.
SVK - Trieda II: Lampa m§ dvojit¼ izol§ciu a nemus² byŠ spojen§ so ģltĨm/zelenĨm uzemŘovac²m dr¹tom.
HUN - II. kateg·ria: A l§mpa kettŘs szigetel®sĨ ®s nem sz¿ks®ges a s§rga/zºld fºldvezet®khez csatlakoztatni.

ROM - Clasa II: Lampa este izolata dublu, de aceea nu este necesara legatura la cablul de impamantare a instalatiei.
CZE - TŠ²da kryt² II: Sv²tidlo m§ dvojitou izolaci a nen² proto tŠeba je uzemŘovat.
SVN - Razred II: Svetilka je dvojno ozemljena in je zato ni treba priklju|iti na rumeno/zelen ozemljitveni vodnik.
GRC - ɑŪɑǑħɠ ´ ɪɑůŪŪůŪǗ II: ǿɑ ǘɤŪɛůŪɛąħ ŮɜŪɛ Ůɛ´ɑɎ Ǒɑɜɤ Ǒɣɜɑ ɑŪɛ ŭŪɜ Ů´ŪɛŪůŪɛ ůɪɜŪůŪɖ ǑŮ Ůɑ ɑŪɑ ɩ Ůɛɑ ɜŪɤŪɛ ůɖɖ.
TUR - Sinif 2: Bu ¿r¿n cift izole edilmistir ve onun icin toprakli hat baglantisina gerek yoktur.
BGR - ʂʘʘʦ II: ʃʘʤʧʘʛʘ ɑ ʜʘʦʔʤʦ ʠɭʦʤʘʘʤʘʘ, ʧʦʤʘʜʠ ʗʦɑʤʦ ʘɑ ʦɑ ʘʘʘʘʘʘ ʦɑɪ ʦɕʟɜʘʘɑ ʗɪʤ ʟʘʟɑʤʤʠɑʤʤʠʷ ʧʦʤʦʘʜʤʘʗ ʘʘ ʠʤʤʦʘʤʘʘʠʷʦʘ.
SRB ï Klasa II: Lampa je duplo izolovana i ne mora da se poveģe na ģutu/zelenu ģicu uzemljenja.
RUS - ʂʘʘʦʦ II: ʉɑɉɑʤʤɑʔɑɑʗ ɑɑɑɑɑ ʜʘʦʔʤʦ ʠɭʦʤʷʠʩ ʠ ɑɑ ʜʦʤɑʭɑʤ ʧʦʜʘɑʤʠʩɑʷ ʗ ɤɉʦʤʤʤɑʭɑʤɑʤɑɑʩɑ ʟɉʤʤʷɑʤʤɑ ʧʦʤʦʘʜʤ.
ɦɓɒɒ ɦƧɦɑɒ : ɦɓa Ɉ Ʉɦʜ ɰɰ ИƂɓ a Ḱ ɦИƤ ɰƄɰƂ ɓɦ ႷƄƈa ɦႷɰ Ɉ ɒƄ /
ɦɒɄA Ʉɰ Ɉ ɓɒ ɦɓɒ Ḱ ɦƂИɦQɒ ƄƄaɒЄɦႷ .



DNK - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.
SWE - Lampan ªr endast berªknad till direkt/fast montering till ljusnªtet.
NOR - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.
ISL - Lj·siĦ er einungis ÞtlaĦ fyrir beina/fasta uppsetningu viĦ raflºgnina.
NLD - Het armatuur is alleen maar berekend voor direkte/vaste montage op het lichtnet.
FRA - La lampe nťest pr®vue que pour un montage direct au r®seau ®lectrique.
DEU - Die Lampe ist nur zur direkten/festen Montage an die Stromversorgung ausgelegt.
GBR - The lamp is only suitable for connecting directly to the mains.
ESP - La l§mpara est§ unicamente dise¶ada para la conexi·n directa/permanente a la red el®ctrica.
PRT - A l©mpada ® adequada s· em directo contacto com energia.
ITA - La lampada ¯ adatta solamente per il collegamento diretto alla rete elettrica.
FIN - Valaisimen saa kytkeª ainoastaan pªªvirtaan.
POL - Lampa jest wyįŇcznie dostosowana do bezpoŜredniego/staįego podįŇczenia do sieci zasilania.
HRV - Svjetiljka je prikladna samo za neposredno spajanje na mreģu.
ESP - Valgusti sobib ¿hendamiseks ainult otse vooluv»rku.
LVA - Lampa ir domŪta tikai tieģai pieslŪgģanai elektrģbas tįklam.
LTU - Lempa yra skirta tik tiesiai ir pastoviai montuoti prie ģviesos tinklo.
SVK - Lampa je vhodn§ len na priame nap§janie na elektrick¼ sieŠ.
HUN - A l§mpa csak az elektromos h§l·zatba val· kºzvetlen bekºt®sre alkalmas.
ROM - Lampa este facuta doar pentru montarea directa la sistemul de lumina.
CZE - Lampa je konstruov§na na pŠ²mou/pevnou mont§ģ na s²Š.
SVN - Svetilka je primerna le za direktno priklju|itev na elektri|no omreģje.
GRC - ǿɑ ǘɤŪɛůŪɛąħ ´ ɪɑɑɪɑůŪŪɛ Ǒħɜɑ ɜɛŪ Ů´ŪɡůŪɛŪǗ ů ɪɜŪůŪɖ ǑŮ Ůɑɜ ɑŪɜŪɪɜąħ ŪɜɤɜħŪɜɛŪɐɑǗ.
TUR - Bu ¿r¿n direk ve sabit montaji ana akima/sebekeye gºre hesaplanmistir.
BGR - ʃʘʤʧʘʛʘ ɑ ʧʦɑɉʜʘʘʘʦɪɑʘ ʦʘʤʦ ʟʘ ʤʦʭɤʦʊʘʠ/ʜʤʦɉʗʦʦʦ ʦɑɪʦʟɑʘɑ ʗ ʦʘ ɑ ʘɤ.ʤʘʤʦʘʘʦʘʠɑʷʠʦʘ (ʜʘ ʘɑ ʦɑ ʤʟʧʦʦʟɑʘ ʗʘʦʦ ʧʦʜʘʤɑʠɑʘ ʘʘʤʧʘ).
SRB ï Lampa je pogodna za povezivanje direktno na elektri|nu mreģu.
RUS - ʉɑɉɑʤʤɑʔɑɑʗ ʧʦɑɉʜʘʘʘʦʠɑɑ ɑʦʦɑɑʗʦʦ ʜʘʷ ʟʘʜʘʘʘʤɑʔɑʗ ɑɑʧʦʦʜʤɑʜʘʤɑʤʦʘ ɑ ɤɑʗʦʤɑʘʠɑʤɑʤʦʘʦ ʦɑɪ.
ɦɓa Ɉ Ʉɦʜ aИɒ ɌɸA ƄƄႷɒɰɒɄ ɦƄaɄɦЄɒ (ɦƄɦQa) Иƅo ЄɄɰɰ ɦƄɓ Ḱ ɒ ɒ .



DNK - Monteringsvejledningen m¬ ikke bortkastes.
SWE - Kasta inte bort monteringsvªgledningen.
NOR - Monteringsveiledningen m¬ ikke kastes.
ISL - GÞtiĦ Ĩess aĦ glata ekki leiĦbeiningum um uppsetningu.

NLD - Gooi de monteerinstructies niet weg.
FRA - Merci de garder l'instruction de montage.
DEU - Die Montageanleitung bitte aufbewahren.
GBR - The mounting instruction must not be discarded.
ESP - No desechar la instrucci·n de montaje.
PRT - As instru-»es de montagem n«o devem ser descartadas.
ITA - Le istruzioni di montaggio non devono essere gettate via.
FIN - Ią hªvitª asennusohjetta.
POL - Nie naleŪy pozbywaĺ siň instrukcji montaŪu.
HRV - Nemojte bacati upute za montiranje.
EST - Paigaldamisjuhendit ei tohi ªra visata.
LVA - SaglabŪt uzstŪdģģanas instrukciju.
LTU - Neiģmeskite montavimo instrukcijos.
SVK - Pokyny pre mont§ģ nesmiete zahodiŠ.
HUN - A szerel®si ¼tmutat·t Ŗrizze meg.
ROM - InstrucĢiunile de montaj nu trebuie aruncate.
CZE - Uloģte mont§ģn² nŞvod pe|livĐ.
SVN - Pokyny pre mont§ģ nesmiete zahodiŠ.
GRC - ɀɖɜ ´ ŮŪɣɜŮŪŪ Ůɑǵ ɑŮǵɑɜŪǗ Ůɑ´ ɑɑɣŪǗůǗǗ.
TUR - Montaj talimatlarɪ atɪlmamalɪdɪr.
BGR - ʋʧʘɪʘʘʘʘɑʤʦ ʟʘ ʤʦʦʦʘʤʘʘʘʞ ʜʘ ʦɑ ʦɑɪ ʘʘʘʘʘʗ.
SRB - Ne sme se bacati uputstvo za montiranje.
RUS - ʆɛʷʟʘʤɑʤʤɑʘʤʦ ʦʦɑʘʘʘʗʦʘɑ ʤɑʤɑʤʘʘʦʤɑʷʦʘɑ ʦʦ ʤʦʦʘʘʦʘʞʟ.
ɒƂɄ Иɒa ɦႷƂ Ɉ aɒ ႷИƄɒaɦႷ ɦƄႷɒɰɒɄ.



DNK - VIGTIGT! Sluk altid for strßmmen, fßr installationen p¬begyndes.I nogle lande m¬ elektriske installationer kun udfßres af en uddannet elektriker. F¬ oplysninger hos de relevante myndigheder.Lyskilden i dette armatur kan ikke udskiftes; n¬r lyskildens levetid udlßber, skal hele armaturet udskiftes.
SWE - VIKTIGT! Stªng alltid av strºmmen innan installation p¬bºrjas. I vissa lªnder f¬r elektrisk installation endast utfºras av auktoriserad elektriker. Kontakta din lokala myndighet fºr r¬d.Ljuskªllan i denna armatur ªr inte utbytbar; nªr ljuskªllan n¬r slutet av sin livslªngd m¬ste hela armaturen ersªttas.
NOR - VIKTIG! Elektriske installasjoner skal utfßres av lektriker. Steng av strßmtilfßrselen til strßmkretsen med riktig sikring fßr installasjonsarbeidet p¬begynnes.Lyskilden i denne armaturen kan ikke byttes ut: n¬r lyskilden n¬r slutten av levetiden, m¬ hele armaturen byttes.
ISL - MIKILV Ĩ GT! SlĶiĦ rafmagniĦ ¼r §Ħur en uppsetning hefst. ĉ sumum lºndum Ĩarf uppsetning aĦ vera framkvÞmd af lºggiltum rafvirkja. LeitiĦ r§Ħa hjŠ rafvirkja varĦandi uppsetninguna.Ekki er hÞgt aĦ skipta um lj·sgjafann ² Ĩessu lj·si. Ĩegar l²ft²mi lj·sgjafans er § enda verĦur aĦ skipta um allt lj·siĦ.
NLD - BELANGRIJK! Schakel de stroom altijd uit voordat met de installatie wordt begonnen. In sommige landen mogen lektrische installaties alleen uitgevoerd door een bevoegd elektricien.Neem daarom contact op met de plaatselijke overheid voor advies.De lichtbron van deze armatuur is niet vervangbaar, wanneer de lichtbron aan het einde van de levensduur komt, moet de complete armatuur worden vervangen.
FRA - ATTENTION ! Toujours couper lťalimentation au panneau principal avant de proc®der ¨ lťinstallation. Dans certains pays, lťinstallation doit °tre effectu®e par un ®lectricien qualifi®. Pour en savoir plus,contacter les autorit®s locales comp®tentes en la mati¯re.La source lumineuse de ce luminaire n'est pas rempla-able ; lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, le luminaire doit °tre remplac® enti¯rement.
DEU - WICHTIG! Vor der Installation den Strom abschalten. In einigen Lªndern d¿rfen Elektroinstallationen nur von autorisierten Elektro-fachleuten ausgef¿hrt werden. Im Zweifelsfall die ºrtlichen Behºrden ansprechen.Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden.
GBR - IMPORTANT! Always shut off power to the circuit before starting installation work. In some countries electrical installation work may only be carried out by a authorized electrical contractor. Contact your local electricity authority for advice.The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.